

CUIDADO DE LA MOCHILA



Para el cuidado de la mochila Osprey recomienda productos Nikwax®. Para obtener las instrucciones completas sobre cómo limpiar tu mochila, visita www.ospreypacks.com/PackTech/PackCare

Tu mochila es un producto extremadamente duradero fabricado para resistir años de uso y exigencia. Sin embargo, algunos procedimientos básicos te ayudarán a conservar la mochila en condiciones óptimas.

- Después de cada viaje, asegúrate de limpiar la mochila a fondo.
- Si está húmeda, cuélgala para que se seque.
- Afloja todas las correas.
- Lava la mochila de vez en cuando. (Nos sumerjas las mochilas de viaje con nuestro bastidor con ruedas High Road™).

BELADEN DES RUCKSACKS

Cargar la mochila de forma correcta optimiza la comodidad mientras la transportas. Para obtener toda la información visita: www.ospreypacks.com/PackTech/HowToPackYourPack



GARANTÍA

En Osprey, la sostenibilidad forma parte del diseño de nuestras mochilas, que han sido fabricadas para durar de por vida y que están respaldadas por una excelente garantía, no importa cuánto le exijas a tu equipo. Para obtener más detalles, visita www.ospreypacks.com.

¿TIENES ALGUNA PREGUNTA?

Comunícate con el Servicio de Atención al Cliente de Osprey. Ayuda real de gente real. Desplázate sobre la pestaña del servicio de atención al cliente en www.ospreypacks.com.

OSPREY PACKS, INC.
115 PROGRESS CIRCLE
CORTEZ, CO 81321 EE. UU.
+1 866 284 7830

Manual del Usuario
de las Series Porter
y Transporter



Felicitaciones por tu compra de la mochila de la serie Porter o Transporter de Osprey. Nuestra obsesión por los detalles te recompensa con una mochila con verdaderamente todos los detalles y queremos que estés seguro de que entiendes y utilices completamente tu mochila. Este es un recorrido, desde el mismo inicio, acerca de tu mochila.



Porter



Transporter

WWW.OSPREYPACKS.COM

La serie Porter es un bolso de lujo dedicado para transporte de equipos con un arnés y cinturón de cadera al estilo mochila de excursionismo que se pueden guardar.

Disponible en dos capacidades, el bolso Porter brinda durabilidad en el transporte de equipos en un equipaje que se convierte en mochila con estilo y organización que se adapta igualmente en la sujeción de cargas en tu espalda o en la espalda de un yak.

CARACTERÍSTICAS
DE PORTER

- 1 Asas para transporte con la parte superior y lateral acolchadas
- 2 Bolsillo superior de ojal grande con sujetador de llaves interno
- 3 Compartimiento principal del panel con cierre que se puede cerrar con candado
- 4 Compresión StraightJacket™ con paneles laterales de estructura de gomaespuma
- 5 Arnés plegable con correa de esternón ajustable y silbato de rescate
- 6 Hebillas de sujeción al arnés
- 7 Cinturón de cadera de tela plegable con un cierre ErgoPull™ recto modificado
- 8 Asas de sujeción de cinta superior e inferior



	TAMAÑO	CAPACIDAD	PESO
PORTER 65	TAMAÑO ÚNICO	3967 in³ / 65 L	3 LB 0 oz / 1,35 KG
DIMENSIONES EXTERNAS: 25" X 14" X 11" / 63 X 35 X 28 CM			
PORTER 46	TAMAÑO ÚNICO	2807 in³ / 46 L	2 LB 8 oz / 1,12 KG
*DIMENSIONES EXTERNAS: 22" X 14" X 9" / 56 X 35,5 X 23 CM			

TELAS CLAVE

- TELA DE MOCHILA NAILON 420D
- BALÍSTICO 1680D

* TAMAÑO MÁXIMO REGLAMENTARIO PARA EL EQUIPAJE DE MANO
PORTER 65/46 DISPONIBLE ÚNICAMENTE EN ALGUNOS MERCADOS

CARACTERÍSTICAS
COMPARTIDAS

Compresión StraightJacket™ de Porter

La mochila Porter cuenta con paredes laterales de gomaespuma en nuestro sistema de compresión StraightJacket™. Las paredes laterales comprimen de manera segura el contenido de la mochila y transfieren el peso hacia el cinturón de cadera, independientemente del tamaño de la carga. Cuando la mochila tiene ocupados más de 2/3 de su capacidad, las correas de compresión se abrochan a través de la parte delantera de la mochila. Para cargas más pequeñas, conecta las correas a las dos hebillas hembra **A** que se encuentran en el borde del panel trasero y cífelas para comprimir la mochila. Los ganchos que sujetan las correas en las correas de compresión ayudan a manejar el exceso de la correa.



Uso del Cinturón de Cadera/
Arnés de la Mochila Porter

En la parte superior del panel trasero de la mochila Porter, encontrarás un panel con cierre que contiene el arnés de la mochila, y en la parte inferior encontrarás dos ranuras de la aleta del cinturón de cadera. Para llevarla tipo mochila de excursionismo, **A** abre el panel trasero y libera el arnés. **B** Engancha la parte macho de la hebilla del arnés en la parte hembra de la hebilla en ambos lados de la asa de la parte superior. Ajusta las correas izadoras de carga, según tus preferencias personales, una vez que te hayas colocado la mochila Porter en la espalda. **C** Saca las aletas del cinturón de cadera de sus ranuras y engancha la hebilla macho del arnés en la hebilla hembra de la parte superior del cinturón de cadera con aleta de tela. Para guardar invierte el proceso.



La SERIE TRANSPORTER brinda capacidades básicas de transporte de equipos en una mochila con estilo y organización que incluye cuatro volúmenes individuales. Duradera y liviana, la serie Transporter se adapta igualmente al uso diario o a aventuras únicas en la vida.

CARACTERÍSTICAS DE TRANSPORTER

- 1 Base acolchada para proteger el contenido
- 2 Correas envolventes de compresión doble con sistema sujetador de correas integrado
- 3 Asa de sujeción única acolchada en la parte superior
- 4 Asas de sujeción laterales dobles acolchadas
- 5 Bolsillo superior con cierre y sujetador de llaves interno
- 6 Acceso al panel de carga con cierre doble que se puede cerrar con candado
- 7 Bolsillos de doble cierre en los extremos (95, 75, 60)
- 8 Arnés plegable con correa de esternón ajustable y silbato de rescate
- 9 Hebillas de sujeción al arnés
- 10 Cinturón de cadera de tela plegable con un cierre ErgoPull™ recto modificado
- 11 Asas de sujeción de cinta superior e inferior
- 12 Lengüetas de sujeción opcionales de correas para el hombro



	TAMAÑO	CAPACIDAD	PESO
TRANSPORTER 95	TAMAÑO ÚNICO	5797 in³ / 95 L	2 LB 4 oz / 1,03 KG
DIMENSIONES EXTERNAS: 27" X 18" X 12" / 69 X 46 X 30 CM			
TRANSPORTER 75	TAMAÑO ÚNICO	4577 in³ / 75 L	2 LB 1 oz / 0,93 KG
DIMENSIONES EXTERNAS: 25" X 17" X 11" / 63 X 43 X 28 CM			
TRANSPORTER 60	TAMAÑO ÚNICO	3661 in³ / 60 L	1 LB 13 oz / 0,81 KG
DIMENSIONES EXTERNAS: 23" X 16" X 10" / 58 X 41 X 25 CM			
TRANSPORTER 46	TAMAÑO ÚNICO	2807 in³ / 46 L	1 LB 7 oz / 0,65 KG
DIMENSIONES EXTERNAS: *22" X 14" X 9" / 56 X 36 X 23 CM			

*DIMENSIONI MASSIME CONSENTITE PER IL BAGAGLIO A MANO
TRANSPORTER 46 DISPONIBILE SOLO IN MERCATI SELEZIONATI

CARACTERÍSTICAS COMPARTIDAS

Acceso Principal a Transporter
Los cierres dobles que se pueden cerrar con candado y la abertura ancha de la boca con cierre de enganche garantizan un acceso sencillo a contenidos seguros.



Bolsillo Externo de Transporter
Un único bolsillo grande con cierre en el extremo brinda opciones de almacenamiento de fácil acceso. El bolsillo con arnés de las tres mochilas Transporter más grandes también se usa como un bolsillo adicional en el extremo cuando no se utiliza el arnés. Nota: Cuando no se engancha el arnés, su bolsillo escondido sirve como bolsillo lateral adicional con cierre. El bolsillo no se cierra si se está utilizando el arnés.



Correas Envolventes de Compresión
Las correas envolventes externas de compresión doble con sujetador de correas integrado comprimen y protegen la carga.



Base Reforzada
El fondo de tela de nailon 420D acolchado de la mochila brinda un punto de contacto duradero y ayuda a proteger los contenidos.



CARACTERÍSTICAS ÚNICAS

95L / 75L / 60L
Arnés QuickCarry™
Cada Transporter 95L, 75L y 60L incluye los accesorios de correa para hombros de los modelos QuickCarry™ que brindan un transporte opcional estilo mochila de excursionismo. Para usarlo, **A** localiza el bolsillo lateral con cierre que contiene el arnés QuickCarry™ y retíralo. **B** Abrocha la hebilla macho ubicada en el extremo de la cinta del arnés de nailon en la hebilla hembra que se encuentra en cualquiera de los extremos del asa de sujeción del lado opuesto. **C** Tensa ambos extremos del arnés de cinta de nailon de igual manera. Realiza el proceso inverso para desengancharlo.



Correa Para Hombro Desmontable 46L
En el bolsillo del extremo de la mochila Transporter 46, encontrarás una correa opcional de nailon para el hombro. Para usarla, retira la correa del bolsillo externo y abróchala a las lengüetas de sujeción **A** ubicadas en las esquinas opuestas en la parte superior de la mochila. **B** Ajusta el largo según sea necesario utilizando la hebilla deslizante integrada. Realiza el proceso inverso para desengancharlo.

